

USER'S MANUAL
Manuel d'utilisation
Gebruikershandleiding
Benutzerhandbuch
Manuale dell'utente
Manual de usuario
Руководство пользователя
Użytkownik Manual



1 2 3
▲ 80.0 ▼
M 🔒



1 2 3
▲ 80.0 ▼
M 🔒



Handset instructions glass desk

Operation of the desk

- Press «↑» to move the desk up;
- Press «↓» to move the desk down.

Initialization of the system (reset)

1. Press and hold «↓» until the frame has reached the lowest position;
2. Then take your finger off the buttons;
3. Press and hold «↓» for 5 seconds until «AST» will show up on the display.

Hard reset

1. Press and hold «↑» + «↓» until «AST» shows up on the display.
2. Then press and hold «↓» until a beep sounds.

Setting the memory function

1. Place the desk up or down to the desired position;
2. Press «M» until the display flashes, then press «1» to save position 1;
3. Repeat the procedure to save the other positions. (3 memory positions in total)

The memory positions are not lost when the power is turned off

Lock minimum or maximum height

1. Place the desk at the desired minimum/maximum height:
 - Locking the desk at a minimum height, lower than 95 cm.
 - Locking the desk at a maximum height, higher than 95 cm.
2. Now lock this height by pressing «↑» and «↓» together for 5 seconds;
3. You can remove the lock by pressing and holding «↑» & «↓» together for 5 seconds.

The lock can also be removed by performing a reset.

Caution:

- This product must comply with the technical parameters (see label control box);
- Keep the product away from water and corrosion-resistant gas;
- Is there a problem with the product? Please contact the point of sale.

Wireless charger

1. Place the phone in the centre of the wireless charging station.
2. Please note that the phone does not charge when the desk is in motion.

Lock or unlock the desk

1. Press and hold «» for 3 seconds to lock the desk.
2. Press and hold «» for 3 seconds to unlock the desk

User settings

The user can choose to change the desk's default settings. In total there are 6 settings that can be changed. These are numbered in the following order S-1 to S-6. You can change the settings by pressing «M» for 5 seconds. Then select which setting you want to change, using «↑» and «↓». Then press «M» again to select the selected user setting. Select the desired setting and confirm it by pressing «M».

S1) CM or INCH

1. Press «M» for 5 seconds;
2. Then "S-01" flashes on the display;
3. Press «M» again;
4. Then use «↑» or «↓» to select 1 or 0; (0 = CM & 1 = INCH)
5. To save, press «M» again.

S2) Adjust anti-collision sensor sensitivity

0: means off, 1: is the least sensitive and 8: is the most sensitive.

S3 & S4) Safety setting, do not adjust before consultation with a professional

S5) Determine the minimum height display (standard) 65 cm

Select the minimum height that will be showed on the display.

S6) Determine automatic or manual operation of memory buttons

0: means manual placement (press and hold the button);

1: means automatic placement to the selected height.



Manuel du bureau en verre

Pour utiliser le bureau

- Presser «↑» pour monter le bureau;
- Presser «↓» pour descendre le bureau.

Pour (ré)initialiser les bureaux

1. Monter ou descendre le bureau à la position souhaitée;
2. Retirez votre main des boutons;
3. Maintenez la touche "↓" enfoncee pendant 5 secondes jusqu'à ce que "AST" s'affiche à l'écran.

Réinitialisation complète

1. Maintenez la touche «↑» + «↓» jusqu'à ce que "AST" s'affiche à l'écran.
2. Appuyez ensuite sur la touche «↓» et maintenez-la enfoncee jusqu'à ce qu'un signal sonore retentisse.

Pour mémoriser les positions

1. Monter ou descendre le bureau à la position souhaitée;
2. Presser «M» jusqu'à ce que le voyant clignote puis presser 1 pour mémoriser sur la position 1;
3. Répéter l'opération pour mémoriser les autres positions (3 mémoires de positions au total).

Les positions restent mémorisées même lorsque vous débranchez la prise d'alimentation

Verrouillage de la hauteur minimale ou maximale

1. Placez le bureau à la hauteur minima le / maximale souhaitée;
 - Hauteur minimale en cas de verrouillage inférieur à 95 cm.
 - Hauteur maximale en cas de verrouillage supérieur à 95 cm;
2. Verrouillez maintenant cette hauteur en appuyant simultanément sur «↑» et «↓» pendant 5 secondes;
3. Vous pouvez retirer le verrouillage en maintenant en maintenant «↑» et «↓» enfoncés ensemble pendant 5 secondes.

Le blocage du bureau peut être annulé en faisant une réinitialisation

A noter:

- Ce produit est conforme aux informations techniques (voir boîtier d'alimentation);
- Evitez tout contact avec l'eau;
- Pour tout problème avec ce produit, veuillez contacter votre revendeur.

Chargeur sans fil

1. Placez le téléphone au centre de la station de charge sans fil.
2. Veuillez noter que le téléphone ne se charge pas lorsque le bureau est en mouvement.

Lock or unlock the desk

1. Appuyez et maintenez «» pendant 3 secondes pour verrouiller le bureau.
2. Appuyez et maintenez «» pendant 3 secondes pour déverrouiller le bureau.

Choix des réglages

L'utilisateur peut choisir des réglages particuliers. Au total il existe 6 réglages expliqués ci-dessous S1 à S6.

Les réglages se font en appuyant sur «M» pendant 5 secondes. Puis sélectionner le type de réglage souhaité, en utilisant «↑» and «↓». Appuyer à nouveau sur «M» pour sélectionner le réglage.

S1) Affichage en CM ou en INCH

1. Presser «M» pendant 5 secondes;
2. "S-01" apparaît alors sur le boîtier;
3. Presser «M» à nouveau;
4. Puis utiliser «↑» ou «↓» pour sélectionner 1 ou 0; (0 = CM & 1 = INCH)
5. Presser «M» à nouveau pour sauvegarder .

S2) Ajustement de la sensibilité de l'anti-collision

0: anti-collision non actif, 1: anti-collision peu sensible et 8: anti-collision le plus sensible.

S3 & S4) Réglage de sécurité, ne pas régler avant de consulter un professionnel

S5) Choisir la position minimale (en standard 65 cm)

Choisir la position la plus basse qui sera affichée sur le boîtier.

S6) Choisir la manière d'ajuster son bureau en hauteur

0: signifie un ajustement manuel (presser et maintenir le bouton enfoncé);
1: signifie un ajustement automatique à la position présélectionnée .



Handleiding bedieningspaneel glazen bureau

Bediening van het bureau

- Druk op «↑» om het bureau naar boven te laten bewegen;
- Druk op «↓» om het bureau naar beneden te laten bewegen.

Initialisatie van het systeem (reset)

1. Druk op «↓» tot het frame de laagste stand heeft bereikt;
2. Haal vervolgens uw vinger van de knoppen;
3. Druk vervolgens 5 seconden op «↓» tot u een piep hoort.

Harde reset

1. Press and hold «↑» + «↓» until «AST» shows up on the display.
2. Then press and hold «↓» until a beep sounds.

Instellen van de geheugenfunctie

1. Plaats het bureau omhoog of omlaag naar de gewenste positie;
2. Druk vervolgens op «M» en druk op «1» om positie 1 op te slaan;
3. Herhaal de procedure om de andere posities op te slaan. (3 geheugenposities in totaal)

De geheugenposities gaan niet verloren als de stroom wordt uitgeschakeld.

De minimum- / maximum hoogte van het bureau vergrendelen

1. Plaats het bureau op de gewenste minimum/maximum hoogte;
 - Vergrendeling van het bureau bij een minimale hoogte, lager dan 95 cm.
 - Vergrendeling van het bureau bij een maximale hoogte, hoger dan 95 cm .
2. Vergrendel deze hoogte door 5 seconden «↑» en «↓» tegelijkertijd in te drukken;
3. Het slot is te verwijderen door «↑» & «↓» gedurende 5 seconden ingedrukt te houden.

Het slot kan ook worden verwijderd door een reset uit te voeren.

Let op:

- Dit product moet voldoen aan de technische parameters (zie label control box);
- Houd het product uit de buurt van water en corrosiebestendig gas;
- Is er een probleem met het product? Neem dan contact met het verkooppunt.

Draadloze oplader

1. Plaats de telefoon in het midden van het draadloze oplaadstation.
2. Let op: de telefoon wordt niet opgeladen wanneer het bureau in beweging is.

Het bureau vergrendelen of ontgrendelen

1. Houd «» 3 seconden ingedrukt om het bureau te vergrendelen.
2. Houd «» 3 seconden lang ingedrukt om het bureau te ontgrendelen.

Gebruikersinstellingen

De gebruiker kan er voor kiezen om de standaardinstellingen van het bureau te wijzigen. In totaal zijn er 6 instellingen die gewijzigd kunnen worden. Deze staan genummerd in de volgende volgorde S-1 t/m S-6.

U kunt de instellingen veranderen door 5 seconden op «M» te drukken. Vervolgens kiest u welke instelling u wilt wijzigen, door gebruik te maken van «↑» en «↓». Druk vervolgens nogmaals op «M» om de geselecteerde gebruikersinstelling te kiezen. Selecteer de door u gewenste instelling en bevestig dit, door op «M» te drukken.

S1) CM of INCH

1. Druk gedurende 5 seconden op «M»;
2. Vervolgens knippert er "S-01" op het display;
3. Druk nog een keer op «M»;
4. Gebruik dan «↑» of «↓» om 1 of 0 te selecteren; (0 = CM & 1 = INCH)
5. Om op te slaan druk nogmaals op «M».

S2) Gevoeligheid anti-collision sensor instellen

0: betekent uit, 1: is het minst gevoelig en 8: is het meest gevoelig.

S3 & S4) Veiligheidsinstelling, niet aanpassen voor overleg met een professional

S5) Bepaal de minimale hoogte weergave (standaard 65 cm)

Kies de minimale hoogte weergave.

S6) Bepaal automatische of manuele bediening van geheugen knoppen

- 0: betekent manuele verstelling (toets ingedrukt houden);
1: betekent automatische verstelling naar ingestelde hoogte.



| 2 3
▲ 80.0 ▼
M 🔒



Bedienungsanleitung Glastisch

Bedienung des Schreibtisches

- Drücken Sie «↑», um den Schreibtisch nach oben zu bewegen;
- Drücken Sie «↓», um den Schreibtisch nach unten zu bewegen.

Initialisierung des Systems (Reset)

1. Halten Sie «↓» gedrückt, bis der Tisch die niedrigste Position erreicht hat;
2. Dann nehmen Sie den Finger von den Tasten
3. Halten Sie danach 5 Sekunden lang «↓» gedrückt, bis Sie einen Signalton hören.

Hartes Reset

1. Drücken und halten Sie «↑» + «↓», bis "AST" auf dem Display erscheint.
2. Halten Sie dann «↓» gedrückt, bis ein Piepton ertönt.

Einstellen der Speicherfunktion

1. Verstellen Sie den Schreibtisch nach oben oder unten auf die gewünschte Position/Höhe;
2. Drücken Sie «M» und drücken Sie «1», um die derzeitige Position/Höhe für die Zahl 1 einzuspeichern;
3. Wiederholen Sie den Vorgang für die verschiedenen Zahlen, um diese auf den anderen Positionen einzuspeichern. (insgesamt 3 Speicherplätze)

Hinweis: Die Speicherpositionen gehen beim Ausschalten des Tischgestells oder beim Trennen vom Strom nicht verloren.

Einstellen einer minimalen/maximalen Höhe des Schreibtisches

1. Stellen Sie den Schreibtisch auf die gewünschte Minimal-/Maximalhöhe;
 - Sperren des Schreibtisches auf einer Mindesthöhe von weniger als 95 cm.
 - Sperren des Schreibtisches in einer maximalen Höhe von mehr als 95 cm.
2. Verriegeln Sie diese Höhe, indem Sie «↑» und «↓» gleichzeitig für 5 Sekunden drücken;
3. Die minimale/maximale Höhe kann durch Drücken und Halten von «↑» & «↓» für 5 Sekunden gelöscht werden.

Die Sperre kann durch einen Reset entfernt werden.

Hinweis:

- Dieses Produkt muss den technischen Parametern entsprechen (siehe Etikett Kontrollbox);
- Halten Sie das Produkt von Wasser und korrosionsbeständigen Gasen fern;
- Bei Problemen oder Fragen wenden Sie sich bitte an Ihre Verkaufsstelle.

Kabelloses Ladegerät

1. Legen Sie das Telefon in die Mitte der kabellosen Ladestation.
2. Bitte beachten Sie, dass das Telefon nicht aufgeladen wird, wenn der Tisch in Bewegung ist.

Das Gerät sperren oder entsperren

1. Halten Sie  3 Sekunden lang gedrückt, um das Pult zu sperren.
2. Halten Sie  3 Sekunden lang gedrückt, um das Pult zu entsperren.

Benutzereinstellungen

Der Benutzer kann die Standardeinstellungen des Schreibtisches verändern. Insgesamt gibt es 6 Einstellungen, die geändert werden können. Diese sind in der folgenden Reihenfolge S-1 bis S-6 nummeriert.

Sie können die Einstellungen ändern, indem Sie 5 Sekunden lang «M» drücken. Wählen Sie dann mit «↑» und «↓», welche Einstellung Sie ändern möchten. Drücken Sie dann erneut «M», um die gewählte Benutzereinstellung auszuwählen. Wählen Sie die gewünschte Einstellung aus und bestätigen Sie diese mit «M».

S1) CM oder INCH

1. Drücken Sie «M» für 5 Sekunden;
2. Dann blinkt "S-01" auf der Anzeige;
3. Drücken Sie erneut «M»;
4. Wählen Sie dann mit «↑» oder «↓» 1 oder 0; (0 = CM & 1 = INCH).
5. Zum Speichern drücken Sie erneut «M».

S2) Einstellen der Empfindlichkeit des Antikollisionssensors

0: bedeutet ausgeschaltet, 1: ist die am wenigsten empfindliche und 8: die am empfindlichste Einstellung.

S3 & S4) Sicherheitseinstellung, nicht vor Rücksprache mit einem Fachmann anpassen

S5) Bestimmen Sie die minimale Höhenanzeige (Standard 65 cm).

Wählen Sie die Anzeige der Mindesthöhe.

S6) Automatische oder manuelle Bedienung der Speichertasten festlegen

0: bedeutet manuelle Einstellung (Drücken und Halten der Taste);
1: bedeutet automatische Anpassung an die eingestellte Höhe.



Istruzioni scrivania in vetro

Funzionamento della scrivania

- Premere «↑» per spostare la scrivania verso l'alto;
- Premere «↓» per spostare la scrivania verso il basso.

Initialization of the system (reset)

1. Press and hold «↓» until the frame has reached the lowest position;
2. Then take your finger off the buttons;
3. Press and hold «↓» for 5 seconds until «AST» will show up on the display.

Ripristino duro

1. Tenere premuto «↑» + «↓» fino a quando "AST" appare sul display.
2. Poi premere e tenere premuto «↓» finché non viene emesso un segnale acustico.

Impostazione della funzione di memoria

1. Posizionare la scrivania in alto o in basso nella posizione desiderata;
2. Premere «M» fino a quando il display lampeggia, quindi premere «1» per salvare la posizione 1;
3. Ripetere la procedura per salvare le altre posizioni. (3 posizioni di memoria in totale)

Le posizioni di memoria non vengono perse quando l'alimentazione viene spenta.

Bloccare/Bloccare l'altezza massima o minima

1. Posizionare la scrivania all'altezza minima/massima desiderata;
 - Blocco della scrivania ad un'altezza minima, inferiore a 95 cm.
 - Blocco della scrivania ad un'altezza massima, superiore a 95 cm.
2. Ora bloccare questa altezza premendo «↑» e «↓» insieme per 5 secondi;
3. È possibile rimuovere la serratura tenendo premuto insieme «↑» e «↓» per 5 secondi.

La serratura può essere rimossa anche preformando un reset.

Notifica:

- Questo prodotto deve essere conforme ai parametri tecnici (vedere la casella di controllo dell'etichetta);
- Tenere il prodotto lontano da acqua e gas resistenti alla corrosione;
- C'è un problema con il prodotto? Si prega di contattare il punto vendita.

Caricabatterie senza fili

1. Posizionare il telefono al centro della stazione di ricarica wireless.
2. Si prega di notare che il telefono non si carica quando la scrivania è in movimento.

Bloccare osbloccare la scrivania

1. Tenere premuto «» per 3 secondi per bloccare la scrivania.
2. Tenere premuto «» per 3 secondi per sbloccare la scrivania.

Impostazioni utente

L'utente può scegliere di modificare le impostazioni predefinite della scrivania. In totale ci sono 6 impostazioni che possono essere modificate. Queste sono numerate nel seguente ordine da S-1 a S-6.

È possibile modificare le impostazioni premendo «M» per 5 secondi. Selezionare quindi l'impostazione che si desidera modificare, utilizzando «» e «». Quindi premere nuovamente "M" per selezionare l'impostazione utente selezionata. Selezionare l'impostazione desiderata e confermare con «M».

S1) CM o INCH

1. Tenere premuto «M» per 5 secondi;
2. Poi "S-1" lampeggerà sul display;
3. Ora premere ancora una volta «M»;
4. Quindi usare «» o «» per selezionare 1 o 0; (0 = CM & 1 = INCH)
5. Per salvare, premere di nuovo «M».

S2) Regolare la sensibilità del sensore anticollisione

0: significa off, 1: è il meno sensibile e 8: è il più sensibile.

S3 & S4) Safety setting, do not adjust before consultation with a professional

S5) Determine the minimum height display (standard) 65 cm

Selezionare l'altezza minima che verrà visualizzata sul display.

S6) Determine automatic or manual operation of memory buttons

0: significa posizionamento manuale (premere e tenere premuto il pulsante);
1: significa posizionamento automatico all'altezza selezionata.



Instrucciones escritorio de cristal

Funcionamiento de la mesa

- Presione «↑» para mover el escritorio hacia arriba;
- Presione «↓» para mover el escritorio hacia abajo.

Inicialización del Sistema (reset)

1. Mantenga pulsado «↓» hasta que el marco haya alcanzado la posición más baja;
2. Luego quita el dedo de las teclas.
3. A continuación, mantenga pulsado «↓» durante 5 segundos hasta que escuche un pitido.

Reinicio duro

1. Mantén pulsado «↑» + «↓» hasta que aparezca "AST" en la pantalla.
2. A continuación, mantén pulsado «↓» hasta que suene un pitido.

Ajuste de la función de memoria

1. Coloque el escritorio hacia arriba o hacia abajo hasta la posición deseada;
2. Presione «M» hasta que la pantalla parpadee, luego presione «1» para guardar la posición 1;
3. Repita el procedimiento para guardar las otras posiciones. (3 posiciones de memoria en total)

Las posiciones de memoria no se pierden cuando se desconecta la alimentación.

Bloquear la altura mínima o máxima

1. Coloque el escritorio a la altura mínima / máxima deseada;
 - Bloqueo del escritorio a una altura mínima, inferior a 95 cm.
 - Bloqueo del escritorio a una altura máxima, superior a 95 cm.
2. Bloquee esta altura presionando «↑» y «↓» simultáneamente durante 5 segundos;
3. El bloqueo se puede quitar presionando y manteniendo presionadas las teclas «↑» y «↓» durante 5 segundos.

El bloqueo también se puede quitar realizando un reinicio.

Precavución:

- *Este producto debe cumplir con los parámetros técnicos (ver etiqueta de la caja de control);*
- *Mantenga el producto alejado del agua y del gas resistente a la corrosión;*
- *¿Hay algún problema con el producto? Póngase en contacto con el punto de venta.*

Cargador inalámbrico

1. Coloque el teléfono en el centro de la estación de carga inalámbrica.
2. Ten en cuenta que el teléfono no se carga cuando la mesa está en movimiento.

Bloquear o desbloquear el escritorio

1. Mantenga pulsado «» durante 3 segundos para bloquear el escritorio.
2. Mantenga pulsado «» durante 3 segundos para desbloquear la mesa.

Configuraciones de usuario

El usuario puede elegir cambiar la configuración predeterminada del escritorio. En total hay 6 configuraciones que se pueden cambiar. Estos están numerados en el siguiente orden de S-1 a S-6.

Puede cambiar la configuración presionando «M» durante 5 segundos. Luego elija qué configuración desea cambiar utilizando «↑» y «↓». Luego presione «M» nuevamente para seleccionar la configuración de usuario seleccionada. Seleccione la configuración deseada y confírmelo presionando «M».

S1) CM o PULGADAS

1. Mantenga pulsada la tecla «M» durante 5 segundos;
2. Entonces "S-1" parpadeará en la pantalla;
3. A continuación, pulse «M» una vez más;
4. A continuación, utilice «↑» o «↓» para seleccionar 0 o 1; (0 = CM y 1 = PULGADAS)
5. Para guardar, pulse «M» de nuevo.

S2) Ajuste de la sensibilidad del sensor anticolisión

0: significa apagado, 1: es el menos sensible y 8: es el más sensible.

S3 & S4) Ajuste de seguridad, no lo ajuste antes de consultar con un profesional

S5) Determine la visualización de la altura mínima (estándar 65 cm).

Seleccione la visualización de la altitud mínima.

S6) Determine el funcionamiento automático o manual de los botones de memoria

0: significa ajuste manual (pulse y mantenga pulsado el botón);

1: significa ajuste automático a la altitud ajustada.



Инструкция к телефонной трубке стеклянный стол

Управление столом

- Нажмите «↑», чтобы переместить стол вверх;
- Нажмите «↓», чтобы переместить стол вниз.

Инициализация системы (сброс)

1. Нажмите и удерживайте кнопку «↓», пока кадр не достигнет нижнего положения;
2. Затем уберите палец с кнопок;
3. Нажмите и удерживайте кнопку "↓" в течение 5 секунд, пока на дисплее не появится надпись "AST".

Жесткий сброс

1. Нажмите и удерживайте «↑» + «↓», пока на дисплее не появится надпись "AST".
2. Затем нажмите и удерживайте «↓» до звукового сигнала.

Настройка функции памяти

1. Поместите стол вверх или вниз в нужное положение;
2. Нажимайте «M» до тех пор, пока дисплей не начнет мигать, затем нажмите «1» для сохранения позиции 1;
3. Повторите эту процедуру для сохранения других позиций. (Всего 3 позиции памяти)

Позиции памяти не теряются при выключении питания.

Блокировка минимальной или максимальной высоты

1. Поместите стол на желаемую минимальную/максимальную высоту;
 - Минимальная высота при блокировке ниже 95 см.
 - Максимальная высота при блокировке выше 95 см.
2. Теперь заблокируйте эту высоту, нажимая одновременно кнопки «↑» и «↓» в течение 5 секунд;
3. Блокировку можно снять, нажав и удерживая кнопки «↑» и «↓» вместе в течение 5 секунд.

Замок также можно снять, выполнив сброс.

Пожалуйста, обратите внимание:

- этот продукт должен соответствовать техническим параметрам (см. Этикетку на блоке управления);
- держите изделие подальше от воды и коррозионно-стойких газов;
- есть проблема с продуктом? Пожалуйста, свяжитесь с торговой точкой.

Беспроводное зарядное устройство

1. Поместите телефон в центр беспроводной зарядной станции.
2. Обратите внимание, что телефон не заряжается, когда стол находится в движении.

Блокировка или разблокировка стола

1. Нажмите и удерживайте кнопку «» в течение 3 секунд, чтобы заблокировать стол.
2. Нажмите и удерживайте кнопку «» в течение 3 секунд, чтобы разблокировать стол.

Настройки пользователя

Пользователь может изменить настройки стола по умолчанию. Всего можно изменить 6 настроек. Они пронумерованы в следующем порядке от S-1 до S-6. Настройки можно изменить, нажав и удерживая кнопку «M» в течение 5 секунд. Затем с помощью кнопок «↑» и «↓» выберите настройку, которую вы хотите изменить. Затем снова нажмите «M» для выбора выбранной пользовательской настройки. Выберите нужную настройку и подтвердите ее нажатием кнопки «M».

S1) СМ или ИНЧ

1. Нажмите и удерживайте кнопку «M» в течение 5 секунд;
2. На дисплее замигает символ "S-1";
3. Теперь нажмите «M» еще раз;
4. Затем используйте «↑» или «↓», чтобы выбрать 1 или 0; (0 = CM & 1 = INCH)
5. Для сохранения нажмите «M» еще раз.

S2) Отрегулируйте чувствительность датчика столкновения

0: означает выключено, 1: наименее чувствительно и 8: наиболее чувствительно.

S3 & S4) Настройки безопасности, не изменяйте до консультации с профессионалом

S5) Определите минимальную высоту дисплея (стандартная высота 65 см).

Выберите минимальную высоту, которая будет отображаться на дисплее.

S6) Определить автоматическое или ручное управление кнопками памяти

0: означает ручное размещение (нажмите и удерживайте кнопку);
1: означает автоматическое размещение на выбранной высоте.



| 2 3
▲ 80.0 ▼
M 🔒



Instrukcja obsługi biurka szklanego

Obsługa biurka

- Wciśnij «↑», aby przesunąć biurko do góry;
- Naciśnij «↓», aby przesunąć biurko w dół.

Reset systemu

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk «↓», aż biurko osiągnie najniższą pozycję;
2. Następnie zdejmij palec z przycisków;
3. Następnie ponownie naciśnij i przytrzymaj przycisk «↓» przez 5 sekund, aż usłyszysz sygnał dźwiękowy.

Twarde resetowanie

1. Naciśnij i przytrzymaj «↑» + «↓», aż na wyświetlaczu pojawi się napis "AST".
2. Następnie naciśnij i przytrzymaj przycisk "↓" do momentu usłyszenia sygnału dźwiękowego.

Zapisywanie wysokości

1. Ustaw biurko do żądanej pozycji;
2. Wciśnij «M» i trzymaj aż wyświetlacz zacznie migać, następnie wciśnij «1» aby zapisać wysokość pod przyciskiem 1;
3. Powtórzyć procedurę, aby zapisać pozostałe wysokości. (łącznie 3 wysokości)

Zapamiętane wysokości nie są kasowane po wyłączeniu zasilania

Jak ustawić minimalną lub maksymalną wysokość

1. Ustaw biurko na wybranej minimalnej/maksymalnej wysokości;
 - Minimalna wysokość musi być poniżej 95 cm.
 - Maksymalna wysokość musi być powyżej 95 cm.
2. Teraz ustaw minimalną/maksymalną wysokość wciskając przyciski «↑» i «↓» przez 5 sekund;
3. Możesz usunąć blokadę wciskając przyciski «↑» i «↓» przez 5 sekund.

Blokadę można również usunąć, wykonując reset.

Uwaga:

- Produkt musi być zgodny z parametrami technicznymi (zob. pole kontrolne na etykiecie);
- Produkt należy przechowywać z dala od wody;
- Jeśli istnieje problem z produktem prosimy o kontakt z działem sprzedaży.

Ładowarka bezprzewodowa

1. Umieść telefon na środku stacji ładowania bezprzewodowego.
2. Należy pamiętać, że telefon nie ładuje się, gdy biurko jest w ruchu.

Blokowanie lub odblokowywanie biurka

1. Naciśnij i przytrzymaj przycisk «» przez 3 sekundy, aby zablokować biurko.
2. Naciśnij i przytrzymaj przycisk «» przez 3 sekundy, aby odblokować biurko.

Ustawienia użytkownika

Użytkownik może zmienić domyślne ustawienia biurka. Łącznie istnieje 6 różnych ustawień, które można zmienić. Są one ponumerowane w następującej kolejności od S-1 do S-6.

Aby wejść w menu ustawień naciśnij przycisk «M» i trzymaj przez 5 sekund. Następnie wybierz opcję którą chcesz zmienić, używając przycisków «↑» i «↓». Ponowne naciśnięcie przycisku

S1) CM lub INCH

1. Wciśnij i przytrzymaj przycisk «M» przez 5 sekund;
2. Na wyświetlaczu zacznie migać "S-01";
3. Ponownie naciśnij przycisk «M»;
4. Przyciskami «↑» i «↓» ustaw opcję 1 lub 0; (0 = CM & 1 = INCH);
5. Aby zapisać naciśnij przycisk «M».

S2) Regulacja czułości czujnika antykolizyjnego

0: czujnik wyłączony, 1: najmniejsza czułość, 8: największa czułość.

S3 & S4) Ustawienia bezpieczeństwa, nie należy dostosowywać przed konsultacją z profesjonalistą

S5) Ustawienie minimalnej wysokości na wyświetlaczu (standardowo 65 cm). Ustaw minimalną wysokość, która będzie wyświetlana na wyświetlaczu.

S6) Ustawienie obsługi przycisków pamięci

0: ręczne ustawianie (wciśnij i przytrzymaj przycisk aby zmienić wysokość);
1: automatyczna zmiana wysokości po naciśnięciu przycisku.



| 2 3
▲ 80.0 ▼
M 🔒



Instrucțiuni pentru biroul Viva Joy

Operarea biroului

- Apăsați „↑” pentru a muta biroul în sus;
- Apăsați „↓” pentru a muta biroul în jos;

Initializarea sistemului (resetare)

1. Apăsați și țineți apăsat „↓” până când cadrul ajunge în poziția cea mai de jos.
2. Apoi luați degetul de pe buton;
3. Apăsați și țineți apăsat „↓” timp de 5 secunde până când „AST” va apărea pe afișaj.

Resetare completă

1. Apăsați și țineți apăsat „↑” + „↓” până când „AST” apare pe afișaj.
2. Apoi apăsați și țineți apăsat „↓” până când se aude un bip.

Setarea funcției de memorie

1. Mutați biroul în sus sau în jos în poziția dorită;
2. Apăsați „M” până când afișajul clipește, apoi apăsați „1” pentru a salva poziția 1;
3. Repetați procedura pentru a salva celelalte poziții. (4 poziții de memorie în total)

Pozиїile din memorie nu se pierd atunci când alimentarea este oprită.

Blocați înălțimea minimă sau maximă

1. Așezați biroul la înălțimea minimă/maximă dorită;
 - Blocarea biroului la o înălțime minimă, mai mică de 95 cm.
 - Blocarea biroului la o înălțime maximă, mai mare de 95 cm.
2. Acum blocați această înălțime apăsând „↑” și „↓” împreună timp de 5 secunde;
3. Puteți elibera blocarea apăsând și ținând apăsat „↑” și „↓” împreună timp de 5 secunde.

Blocarea poate fi, de asemenea, eliminată făcând o resetare.

Atenție:

- Acest produs trebuie să respecte parametrii tehnici (a se vedea eticheta de pe panoul de control);
- Păstrați produsul departe de apă;
- Există vreo problemă cu produsul? Vă rugăm să contactați comerciantul.

Încărcător wireless

1. Așezați telefonul în centrul stației de încărcare wireless.
2. Vă rugăm să rețineți că telefonul nu se încarcă atunci când biroul este în mișcare.

Blocarea sau deblocarea biroului

1. Apăsați și țineți apăsat semnul «» timp de 3 secunde pentru a bloca biroul.
2. Apăsați și țineți apăsat semnul «» timp de 3 secunde pentru a debloca biroul.

Setările utilizatorului

Utilizatorul poate alege să schimbe setările implicate ale biroului. În total sunt 6 setări care pot fi schimbate. Acestea sunt numerotate în următoarea ordine, S-1 până la S-6. Puteți modifica setările apăsând „M” timp de 5 secunde. Apoi selectați setarea pe care doriti să o modificați, folosind „↑” și „↓”. Apoi apăsați din nou „M” pentru a selecta setarea selectată. Selectați setarea dorită și confirmați-o apăsând „M”

S1) CM sau INCH

1. Apăsați „M” timp de 5 secunde.
2. Apoi „S-01” clipește pe afișaj;
3. Apăsați din nou «M»;
4. Apoi utilizați «↑» sau «↓» pentru a selecta 1 sau 0; (0 = CM și 1 = INCH)
5. Pentru a salva, apăsați din nou «M».

S2) Reglați sensibilitatea senzorului anti-coliziune

0: înseamnă opri, 1: este cel mai puțin sensibil și 8 : este cel mai sensibil.

S3 și S4) Setare de siguranță, nu reglați înainte de a consulta un profesionist

S5) Determinați afișarea înălțimii minime (standard) 65 cm

Selectați înălțimea minimă care va fi afișată pe afișaj.

S6) Determinați funcționarea automată sau manuală a butoanelor de memorie

0: înseamnă plasare manuală (apăsați și țineți apăsat butonul);
1: înseamnă plasare automată la înălțimea selectată.